

## 「邁進地球村計劃」歡送會 14/5/2008

### Pre-departure Party of GOAL Programme

書院為參加了本年度書院「邁進地球村計劃」的同學舉行了一個歡送會，不同計劃的學術顧問也出席歡送會，並就個別計劃為參加的同學作詳細介紹。

The College organized a pre-departure party for the participants of this year's GOAL programme. Academic Advisers of different programmes attended the party and gave the participants detailed briefing on how to prepare for the trips.



院長馮國培教授於歡送會上致歡迎辭。

Professor Fung Kwok-pui, College Head, delivered a welcome address at the party.

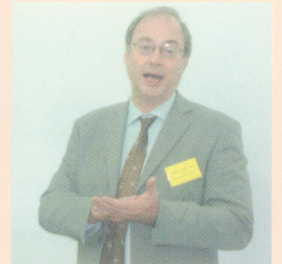


語言學及現代語言系左麗女士向學生介紹暑期法語及文化考察團。

Ms Joly Christele from Department of Linguistics and Modern Languages briefed students on the intensive French Programme at Institut Catholique de Toulouse, France.



港美中心夏龍教授向學生介紹美國首都華盛頓考察團。Professor Shive Glenn, Director of Hong Kong America Center, briefed students on Travel Study Programme to Washington, DC, Harrisburg and Philadelphia, PA.



社會學系王淑英教授(左)及書院學生交換計劃委員會陳錦泰教授(右)向學生介紹荷蘭烏特勒支大學暑期課程。

Professor Wong Suk Ying, Department of Sociology (left) and Professor Chan Kam Tai, Chairman, College Student Exchange Programme Committee (right), briefed students on the Summer Programme at Utrecht University, The Netherlands.

## 陳英凝教授於中國四川地震災區進行災情評估和提供援助 16/5/2008

### Professor Emily Chan Conducted Assessment and Joined Relief Effort in Quake-Affected Areas of Sichuan



本院成員公共衛生學院陳英凝教授隨無國界醫生一支工作隊於五月十六日前往中國四川地震災區，提供醫療援助。College member, Professor Chan Ying-yang Emily from School of Public Health, departed to Sichuan with Medecins Sans Frontieres (MSF) on 16 May 2008, and provided medical assistance in quake-affected areas of Sichuan.



陳英凝教授回港後，隨即於五月二十一日主講「公共衛生人道計劃」講座系列第四講，分享她是次救援工作的體驗。

Professor Chan returned to Hong Kong and gave a seminar on her experiences in Sichuan on 21 May as part of the School of Public Health's Humanitarian Initiative.